

# ЕВРОПЕЙСКИ ПАРЛАМЕНТ



## ДНЕВЕН РЕД

7 - 10 октомври 2013 г.  
Страсбург



## Легенда на процедурите

Ако Парламентът не разпреди друго, разгледаните текстове се подлагат на гласуване в следната последователност:

### 1. Трето четене

- Обикновена законодателна процедура (★★★III)  
мнозинство от подадените гласове за одобрение на общия проект

### 2. Одобрение

- Процедура на одобрение (★★★)  
когато договорите изискват мнозинство от всички членове на Парламента за приемане или отхвърляне на решение за одобрение

### 3. Второ четене

- Обикновена законодателна процедура (★★★II)  
мнозинство от всички членове на Парламента за отхвърляне или изменение на позицията на Съвета; мнозинство от подадените гласове за одобрение на позицията на Съвета

### 4. Правилник на Европейския парламент

- Изменения на Правилника  
мнозинство от общия брой на членовете на Парламента за приемане на измененията  
мнозинство от подадените гласове за приемане на предложението за решение

### 5. Първо четене

- Обикновена законодателна процедура (★★★I)  
мнозинство от подадените гласове за одобрение или изменение на законодателното предложение  
мнозинство от подадените гласове за приемане на проекта на законодателна резолюция

### 6. Одобрение

- Процедура на одобрение (★★★)  
когато договорите изискват мнозинство от подадените гласове за приемане или отхвърляне на решението за одобрение

### 7. Други процедури

- Процедура на консултация (★)  
мнозинство от подадените гласове за одобрение или изменение на законодателното предложение  
мнозинство от подадените гласове за приемане на проекта на законодателна резолюция
- Други (декларации, устни въпроси, доклади по собствена инициатива, снемане на имунитет)  
мнозинство от подадените гласове за приемане на предложението за резолюция или решение

# Съдържание

<b>Понеделник, 7 октомври 2013 г.</b>	1
<b>17:00 - 23:00</b>	1
Възобновяване на сесията и ред на работа	1
Европейският пазар на въглеродни емисии през 2012 г. - <i>Устен въпрос (O-000072/2013 - B7-0502/2013)</i>	1
Разрешени здравни претенции за храни - <i>Предложение за резолюция</i>	1
Храни и продукти от животински произход - <i>Предложение за резолюция</i>	1
Протокол между ЕС и Мавритания относно възможностите за риболов и финансовото участие - <i>Препоръка: Gabriel Mato Adrover (A7-0184/2013)</i>	1
Едноминутни изказвания (член 150 от Правилника за дейността)	1
Кратко представяне на следните доклади:	2
Убийства въз основа на пола: изчезналите жени? - <i>Доклад: Antigoni Papadopoulou (A7-0245/2013)</i>	2
Корупцията в публичния и частния сектор: отражението върху правата на човека в трети държави - <i>Доклад: Ana Gomes (A7-0250/2013)</i>	2
Бюджетни ограничения за регионалните и местните органи по отношение на структурните фондове на ЕС - <i>Доклад: Erminia Mazzoni (A7-0269/2013)</i>	2
Предварително планиране на политиката: отражение върху бюджетните средства за изграждането на капацитет - <i>Доклад: James Elles (A7-0265/2013)</i>	2
Международно частно право и заетост - <i>Доклад: Evelyn Regner (A7-0291/2013)</i>	2
Всеобхватна стратегия на ЕС в областта на рибарството по отношение на Тихоокеанския регион - <i>Доклад: Carmen Fraga Estévez (A7-0297/2013)</i>	2
Ограниченията за риболова и териториалните води в Средиземно и Черно море - разрешаване на конфликтите - <i>Доклад: Nikolaos Salavrakos (A7-0288/2013)</i>	3
<b>Вторник, 8 октомври 2013 г.</b>	4
<b>08:30 - 11:50</b>	4
Производство, представяне и продажба на тютюневи и свързани с тях изделия - <i>Доклад: Linda McAvan (A7-0276/2013)</i>	4
Оценка на въздействието на някои публични и частни проекти върху околната среда - <i>Доклад: Andrea Zanonì (A7-0277/2013)</i>	4
<b>12:00 - 14:00 ГЛАСУВАНЕ, последвано от обяснения на вот</b>	4
Споразумение за сътрудничество в областта на гражданската глобална система за спътникова навигация (ГНСС) между ЕО и Украйна - <i>Препоръка: Amalia Sartori (A7-0298/2013)</i>	4
Мобилизиране на Европейския фонд за приспособяване към глобализацията: заявление EGF/2011/025IT/Lombardia - Италия - <i>Доклад: Salvador Garriga Polledo (A7-0294/2013)</i>	4
Мобилизиране на Европейския фонд за приспособяване към глобализацията: заявление EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili - Италия - <i>Доклад: Dominique Riquet (A7-0292/2013)</i>	5
Корупцията в публичния и частния сектор: отражението върху правата на човека в трети държави - <i>Доклад: Ana Gomes (A7-0250/2013)</i>	5
Предварително планиране на политиката: отражение върху бюджетните средства за изграждането на капацитет - <i>Доклад: James Elles (A7-0265/2013)</i>	5
Международно частно право и заетост - <i>Доклад: Evelyn Regner (A7-0291/2013)</i>	5
Отговорности на държавата на знамето по отношение на прилагането на Директива 2009/13/ЕО на Съвета за изпълнение на споразумението относно Морската трудова конвенция - <i>Доклад: Pervenche Berès (A7-0037/2013)</i>	5
Производство, представяне и продажба на тютюневи и свързани с тях изделия - <i>Доклад: Linda McAvan (A7-0276/2013)</i>	5
Протокол между ЕС и Мавритания относно възможностите за риболов и финансовото участие - <i>Препоръка: Gabriel Mato Adrover (A7-0184/2013)</i>	5
Убийства въз основа на пола: изчезналите жени? - <i>Доклад: Antigoni Papadopoulou (A7-0245/2013)</i>	6

Бюджетни ограничения за регионалните и местните органи по отношение на структурните фондове на ЕС - Доклад: <i>Erminia Mazzoni</i> (A7-0269/2013)	6
Всеобхватна стратегия на ЕС в областта на рибарството по отношение на Тихоокеанския регион - Доклад: <i>Carmen Fraga Estévez</i> (A7-0297/2013)	6
Ограниченията за риболова и териториалните води в Средиземно и Черно море - разрешаване на конфликтите - Доклад: <i>Nikolaos Salavrakos</i> (A7-0288/2013)	6
<b>15:00 - 23:00</b>	6
Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2011 г.: Европейски съвет и Съвет - Доклад: <i>Andrea Češková</i> (A7-0310/2013)	6
Доизграждане на европейското научноизследователско пространство до 2014 г. - Устни въпроси (O-000081/2013 - B7-0503/2013) (O-000082/2013 - B7-0504/2013)	6
Конвенция за превенция и борба с насилието срещу жени (Конвенция от Истанбул) - Устни въпроси (O-000083/2013 - B7-0511/2013) (O-000084/2013 - B7-0512/2013)	7
Преговори между ЕС и Китай за сключването на двустранно инвестиционно споразумение - Изявление на Комисията	7
Търговски отношения между ЕС и Тайван - Устен въпрос (O-000093/2013 - B7-0509/2013)	8
Дискриминационни митнически процедури срещу литовски камиони на руската граница - Устен въпрос (O-000098/2013 - B7-0516/2013)	8
Плавателните съдове за отдых и плавателните съдове за индивидуално използване - Доклад: <i>Malcolm Harbour</i> (A7-0213/2012)	8
Технически изисквания и административни процедури във връзка с въздушните операции - Предложение за резолюция	8
Изпълнение на бюджета на REMIT и ACER за 2014 г. - Устен въпрос (O-000099/2013 - B7-0510/2013)	8
<b>Сряда, 9 октомври 2013 г.</b>	9
<b>09:00 - 11:20</b>	9
<b>КЛЮЧОВО РАЗИСКВАНЕ</b>	9
Мерки на ЕС и на държавите членки за справяне с потока от бежанци вследствие на конфликта в Сирия - Изявления на Съвета и на Комисията	9
Признаване на професионалните квалификации и административно сътрудничество посредством Информационната система за вътрешния пазар - Доклад: <i>Bernadette Vergnaud</i> (A7-0038/2013)	9
<b>11:30 - 11:50 ГЛАСУВАНЕ</b>	9
Междуетноституционално споразумение между Европейския парламент и ЕЦБ относно сътрудничеството по процедурите, свързани с единния надзорен механизъм - Доклад: <i>Carlo Casini</i> (A7-0302/2013)	9
Брой и числен състав на междупарламентарните делегации, делегациите в съвместните парламентарни комитети, делегациите в комисиите за парламентарно сътрудничество и многостранните парламентарни асамблеи - Предложение за решение	9
Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2011 г.: Европейски съвет и Съвет - Доклад: <i>Andrea Češková</i> (A7-0310/2013)	10
Оценка на въздействието на някои публични и частни проекти върху околната среда - Доклад: <i>Andrea Zanoni</i> (A7-0277/2013)	10
Плавателните съдове за отдых и плавателните съдове за индивидуално използване - Доклад: <i>Malcolm Harbour</i> (A7-0213/2012)	10
Признаване на професионалните квалификации и административно сътрудничество посредством Информационната система за вътрешния пазар - Доклад: <i>Bernadette Vergnaud</i> (A7-0038/2013)	10
Споразумение между ЕС и Армения за улесняване на издаването на визи - Препоръка: <i>Edit Bauer</i> (A7-0290/2013)	10
Споразумение между ЕС и Армения за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица - Препоръка: <i>Edit Bauer</i> (A7-0289/2013)	10
Разрешени здравни претенции за храни - Предложение за резолюция	10
Храни и продукти от животински произход - Предложение за резолюция	10
Преговори между ЕС и Китай за сключването на двустранно инвестиционно споразумение - Предложения за резолюции	11
Търговски отношения между ЕС и Тайван - Предложения за резолюции	11

Технически изисквания и административни процедури във връзка с въздушните операции - <i>Предложение за резолюция</i>	11
Мерки на ЕС и на държавите членки за справяне с потока от бежанци вследствие на конфликта в Сирия - <i>Предложения за резолюции</i>	11
<b>12:00 - 12:30</b>	11
Обръщение на Маки Сал, президент на Сенегал	11
<b>12:30 - 14:00 Продължение на гласуването, последвано от обяснения на вот</b>	11
<b>15:00 - 23:00</b>	11
Положението на ромите - <i>Изявления на Съвета и на Комисията</i>	11
Възход на десния екстремизъм в Европа - <i>Изявления на Съвета и на Комисията</i>	11
Предполагаемо използване на европейски държави от ЦРУ с цел транспортиране и незаконно задържане на затворници - <i>Устни въпроси (O-000079/2013 - B7-0215/2013) (O-000080/2013 - B7-0216/2013)</i>	12
Миграционните потоци в Средиземно море, с особен акцент върху трагичните събития край Лампедуза - <i>Изявления на Съвета и на Комисията</i>	12
Европейска система за наблюдение на границите (EUROSUR) - <i>Доклад: Jan Mulder (A7-0232/2013)</i>	12
Прекратяване на споразумението за обмен на банкови данни SWIFT в резултат на наблюдение от страна на Националната агенция за сигурност на САЩ - <i>Изявление на Комисията</i>	12
Засилване на трансграничното сътрудничество в областта на правоприлагането в ЕС - <i>Устен въпрос (O-000067/2013 - B7-0501/2013)</i>	12
Бъдещето на Европейското икономическо пространство (ЕИП) - <i>Устен въпрос (O-000087/2013 - B7-0505/2013)</i>	13
<b>Четвъртък, 10 октомври 2013 г.</b>	14
<b>08:30 - 11:50</b>	14
Дискриминация, основана на кастовата система - <i>Устен въпрос (O-000091/2013 - B7-0507/2013)</i>	14
Принципите на правовата държава и правата на човека в Русия, особено по отношение на ксенофобията и хомофобията - <i>Устни въпроси (O-000089/2013 - B7-0506/2013) (O-000101/2013 - B7-0513/2013) (O-000102/2013 - B7-0514/2013) (O-000103/2013 - B7-0515/2013)</i>	14
Годишен доклад относно дейността на комисията по петиции през 2012 г. - <i>Доклад: Edward McMillan-Scott (A7-0299/2013)</i>	14
Преносими батерии и акумулатори, съдържащи кадмий - <i>Доклад: Владко Тодоров Панайотов (A7-0131/2013)</i>	15
<b>12:00 - 14:00 ГЛАСУВАНЕ, последвано от обяснения на вот</b>	15
Участие на Йордания в програми на Съюза - <i>Препоръка: Annemie Neyts-Uyttebroeck (A7-0305/2013)</i>	15
Европейска система за наблюдение на границите (EUROSUR) - <i>Доклад: Jan Mulder (A7-0232/2013)</i>	15
Преносими батерии и акумулатори, съдържащи кадмий - <i>Доклад: Владко Тодоров Панайотов (A7-0131/2013)</i>	15
Предполагаемо използване на европейски държави от ЦРУ с цел транспортиране и незаконно задържане на затворници - <i>Предложения за резолюции</i>	15
Засилване на трансграничното сътрудничество в областта на правоприлагането в ЕС - <i>Предложения за резолюции</i>	15
Дискриминация, основана на кастовата система - <i>Предложения за резолюции</i>	15
Годишен доклад относно дейността на комисията по петиции през 2012 г. - <i>Доклад: Edward McMillan-Scott (A7-0299/2013)</i>	16
<b>15:00 - 16:00</b>	16
Разисквания по случаи на нарушаване на правата на човека, демокрацията и принципа на правовата държава - максимум един час (член 122 от Правилника за дейността)	16
Нови случаи на насилие и преследвания срещу християни, и по-специално в Маалула (Сирия), Пешавар (Пакистан) и случаят с пастора Саед Абедини (Иран)	16
Сблъсъци в Судан и последваща медийна цензура	16

Неотдавнашно насилие в Ирак	16
<b>16:00 - 17:00 Време за гласуване (след приключване на предходните разисквания)</b>	16
Предложения за резолюции във връзка с разискванията по случаи на нарушаване на правата на човека, демокрацията и принципа на правовата държава (член 122 от Правилника за дейността)	16
<b>Време за изказвания (член 149 от Правилника за дейността)</b>	18
<b>Срокове</b>	20

## Понеделник, 7 октомври 2013 г.

17:00 - 23:00

Разисквания

17:00 - 23:00

1

- **Възобновяване на сесията и ред на работа**

97

- **Европейският пазар на въглеродни емисии през 2012 г.**

### *Устен въпрос*

Karl-Heinz Florenz, Dan Jørgensen, Chris Davies, Bas Eickhout, Martin Callanan, Sabine Wils  
(O-000072/2013 - B7-0502/2013)

Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните  
Комисия

Състоянието на европейския пазар на въглеродни емисии през 2012 г.

[2012/2900(RSP)]

111 ⌚

- **Разрешени здравни претенции за храни**

### *Предложение за резолюция*

[2013/2726(RPS)]

(B7-0437/2013)

Изменение на Регламент (ЕС) № 432/2012 за създаване на списък на разрешените здравни претенции за храни

Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните

член 88 от Правилника за дейността

Гласуването ще бъде проведено в сряда

112 ⌚

- **Храни и продукти от животински произход**

### *Предложение за резолюция*

[2013/2720(RPS)]

(B7-0438/2013)

Изменение на някои приложения към регламенти (ЕО) № 853/2004, (ЕО) № 854/2004 и (ЕО) № 2074/2005

Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните

член 88 от Правилника за дейността

Гласуването ще бъде проведено в сряда

51 ★★

- **Протокол между ЕС и Мавритания относно възможностите за риболов и финансовото участие**

### *Препоръка: Gabriel Mato Adrover (A7-0184/2013)*

Препоръка относно проекторешението на Съвета за сключване на Протокола за определяне на възможностите за риболов и на финансовото участие, предвидени в Споразумението за партньорство в областта на рибарството между Европейския съюз и Ислямска република Мавритания, за период от две години

[15777/2012 - C7-0419/2012 - 2012/0258(NLE)]

Комисия по рибно стопанство

2

- **Едноминутни изказвания (член 150 от Правилника за дейността)**

**Кратко представяне на следните доклади:**

- 65 🕒
- **Убийства въз основа на пола: изчезналите жени?**  
*Доклад: Antigoni Papadopoulou (A7-0245/2013)*  
Доклад относно убийствата въз основа на пола: изчезналите жени?  
[2012/2273(INI)]  
Комисия по правата на жените и равенството между половете
- 30
- **Корупцията в публичния и частния сектор: отражението върху правата на човека в трети държави**  
*Доклад: Ana Gomes (A7-0250/2013)*  
Доклад относно корупцията в публичния и частния сектор: отражението върху правата на човека в трети държави  
[2013/2074(INI)]  
Комисия по външни работи
- 74 🕒
- **Бюджетни ограничения за регионалните и местните органи по отношение на структурните фондове на ЕС**  
*Доклад: Erminia Mazzoni (A7-0269/2013)*  
Доклад относно последиците от бюджетните ограничения за регионалните и местните органи по отношение на разходите в рамките на структурните фондове на ЕС в държавите членки  
[2013/2042(INI)]  
Комисия по регионално развитие
- 73
- **Предварително планиране на политиката: отражение върху бюджетните средства за изграждането на капацитет**  
*Доклад: James Elles (A7-0265/2013)*  
Доклад относно предварителното планиране на политиката и дългосрочни тенденции: отражение върху бюджетните средства за изграждането на капацитет  
[2012/2290(INI)]  
Комисия по бюджети
- 16
- **Международно частно право и заетост**  
*Доклад: Evelyn Regner (A7-0291/2013)*  
Доклад относно усъвършенстването на международното частно право: правила относно компетентността, приложими към заетостта  
[2013/2023(INI)]  
Комисия по правни въпроси
- 52 🕒
- **Всеобхватна стратегия на ЕС в областта на рибарството по отношение на Тихоокеанския регион**  
*Доклад: Carmen Fraga Estévez (A7-0297/2013)*  
Доклад относно „Към всеобхватна стратегия на ЕС в областта на рибарството по отношение на Тихоокеанския регион“  
[2012/2235(INI)]  
Комисия по рибно стопанство



10 

- **Ограниченията за риболова и териториалните води в Средиземно и Черно море - разрешаване на конфликтите**

*Доклад: Nikolaos Salavrakos (A7-0288/2013)*

Доклад относно ограниченията за риболова и териториалните води в Средиземно и Черно море - методи за разрешаване на конфликтите

[2011/2086(INI)]

Комисия по рибно стопанство

## Вторник, 8 октомври 2013 г.

08:30 - 11:50	Разисквания
12:00 - 14:00	ГЛАСУВАНЕ, последвано от обяснения на вот
15:00 - 23:00	Разисквания

### 08:30 - 11:50

- 19 🕒 ★★ ★ I • **Производство, представяне и продажба на тютюневи и свързани с тях изделия**  
**Доклад: Linda McAvan (A7-0276/2013)**  
 Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета за сближаване на законовите, подзаконовите и административните разпоредби на държавите членки относно производството, представянето и продажбата на тютюневи и свързани с тях изделия  
 [COM(2012)0788 - C7-0420/2012 - 2012/0366(COD)]  
 Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните
- 105 🕒 ★★ ★ I • **Оценка на въздействието на някои публични и частни проекти върху околната среда**  
**Доклад: Andrea Zannoni (A7-0277/2013)**  
 Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Директива 2011/92/ЕС относно оценката на въздействието на някои публични и частни проекти върху околната среда  
 [COM(2012)0628 - C7-0367/2012 - 2012/0297(COD)]  
 Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните  
*Гласуването ще се състои в сряда*

### 12:00 - 14:00 ГЛАСУВАНЕ, последвано от обяснения на вот

- 82 ★★ ★ - **Споразумение за сътрудничество в областта на гражданската глобална система за спътникова навигация (ГНСС) между ЕО и Украйна**  
**Препоръка: Amalia Sartori (A7-0298/2013)**  
 Препоръка относно предложението за решение на Съвета относно сключването на Споразумение за сътрудничество в областта на гражданската глобална система за спътникова навигация (ГНСС) между Европейската общност и нейните държави членки, от една страна, и Украйна, от друга страна  
 [2012/0274(NLE)]  
 Комисия по промишленост, изследвания и енергетика  
*Член 138 от Правилника за дейността*
- 81 - **Мобилизиране на Европейския фонд за приспособяване към глобализацията: заявление EGF/2011/025IT/Lombardia - Италия**  
**Доклад: Salvador Garriga Polledo (A7-0294/2013)**  
 Доклад относно предложението за решение на Европейския парламент и на Съвета за мобилизиране на средства от Европейския фонд за приспособяване към глобализацията в съответствие с точка 28 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията за бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (заявление EGF/2011/025 IT/Lombardia, подадено от Италия)  
 [2013/2138(BUD)]  
 Комисия по бюджети  
*Член 138 от Правилника за дейността*

- 80 - **Мобилизиране на Европейския фонд за приспособяване към глобализацията: заявление EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili - Италия**  
**Доклад: Dominique Riquet (A7-0292/2013)**  
 Доклад относно предложението за решение на Европейския парламент и на Съвета за мобилизиране на средства от Европейския фонд за приспособяване към глобализацията в съответствие с точка 28 от Междунституционалното споразумение от 17 май 2006 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията за бюджетната дисциплина и доброто финансово управление (заявление EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili, подадено от Италия)  
 [2013/2139(BUD)]  
 Комисия по бюджети  
*Член 138 от Правилника за дейността*
- 30 - **Корупцията в публичния и частния сектор: отражението върху правата на човека в трети държави**  
**Доклад: Ana Gomes (A7-0250/2013)**  
 [2013/2074(INI)]  
 Комисия по външни работи  
*Член 138 от Правилника за дейността*
- 73 - **Предварително планиране на политиката: отражение върху бюджетните средства за изграждането на капацитет**  
**Доклад: James Elles (A7-0265/2013)**  
 [2012/2290(INI)]  
 Комисия по бюджети  
*Член 138 от Правилника за дейността*
- 16 - **Международно частно право и заетост**  
**Доклад: Evelyn Regner (A7-0291/2013)**  
 [2013/2023(INI)]  
 Комисия по правни въпроси  
*Член 138 от Правилника за дейността*
- 55 ★★ ★ I - **Отговорности на държавата на знамето по отношение на прилагането на Директива 2009/13/ЕО на Съвета за изпълнение на споразумението относно Морската трудова конвенция**  
**Доклад: Pervenche Berès (A7-0037/2013)**  
 Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета относно отговорностите на държавата на знамето по отношение на прилагането на Директива 2009/13/ЕО на Съвета за изпълнение на Споразумението, сключено между Асоциациите на корабособствениците от Европейската общност (ЕССА) и Европейската федерация на транспортните работници (ETF) относно Морската трудова конвенция от 2006 г. и за изменение на Директива 1999/63/ЕО  
 [COM(2012)0134 - C7-0083/2012 - 2012/0065(COD)]  
 Комисия по заетост и социални въпроси  
*Окончателно гласуване*
- 19 🕒 ★★ ★ I - **Производство, представяне и продажба на тютюневи и свързани с тях изделия**  
**Доклад: Linda McAvan (A7-0276/2013)**  
 [COM(2012)0788 - C7-0420/2012 - 2012/0366(COD)]  
 Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните
- 51 ★★ ★ - **Протокол между ЕС и Мавритания относно възможностите за риболов и финансовото участие**  
**Препоръка: Gabriel Mato Adrover (A7-0184/2013)**  
 [15777/2012 - C7-0419/2012 - 2012/0258(NLE)]  
 Комисия по рибно стопанство

- 65 🕒 - **Убийства въз основа на пола: изчезналите жени?**  
*Доклад: Antigoni Papadopoulou (A7-0245/2013)*  
 [2012/2273(INI)]  
 Комисия по правата на жените и равенството между половете  
*Член 48, параграф 2 от Правилника за дейността*
- 74 🕒 - **Бюджетни ограничения за регионалните и местните органи по отношение на структурните фондове на ЕС**  
*Доклад: Erminia Mazzoni (A7-0269/2013)*  
 [2013/2042(INI)]  
 Комисия по регионално развитие  
*Член 48, параграф 2 от Правилника за дейността*
- 52 🕒 - **Всеобхватна стратегия на ЕС в областта на рибарството по отношение на Тихоокеанския регион**  
*Доклад: Carmen Fraga Estévez (A7-0297/2013)*  
 [2012/2235(INI)]  
 Комисия по рибно стопанство  
*Член 48, параграф 2 от Правилника за дейността*
- 10 🕒 - **Ограниченията за риболова и териториалните води в Средиземно и Черно море - разрешаване на конфликтите**  
*Доклад: Nikolaos Salavrakos (A7-0288/2013)*  
 [2011/2086(INI)]  
 Комисия по рибно стопанство  
*Член 48, параграф 2 от Правилника за дейността*

## 15:00 - 23:00

- 14 • **Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2011 г.: Европейски съвет и Съвет**  
*Доклад: Andrea Češková (A7-0310/2013)*  
 Доклад относно освобождаването от отговорност във връзка с изпълнението на общия бюджет на Европейския съюз за финансовата 2011 година, раздел II – Европейски съвет и Съвет  
 [COM(2012)0436 - C7-0226/2012 - 2012/2169(DEC)]  
 Комисия по бюджетен контрол
- 59 • **Доизграждане на европейското научноизследователско пространство до 2014 г.**  
**Устни въпроси**  
 Amalia Sartori (O-000081/2013 - B7-0503/2013)  
 Комисия по промишленост, изследвания и енергетика  
 Съвет  
 Доизграждане на европейското научноизследователско пространство до 2014 г.  
 Amalia Sartori (O-000082/2013 - B7-0504/2013)  
 Комисия по промишленост, изследвания и енергетика  
 Комисия  
 Доизграждане на европейското научноизследователско пространство до 2014 г.  
 [2013/2695(RSP)]

127

• **Конвенция за превенция и борба с насилието срещу жени (Конвенция от Истанбул)**

**Устни въпроси**

Roberta Angelilli, Mikael Gustafsson, Antonyia Parvanova, Sonia Alfano, Martina Anderson, Francesca Barracciu, Paolo Bartolozzi, Elena Băsescu, Regina Bastos, Sandrine Bélier, Jean-Luc Bennaïmias, Phil Bennion, Sergio Berlato, Mara Bizzotto, Franco Bonanini, Emine Bozkurt, Jerzy Buzek, Antonio Cancian, Maria Da Graça Carvalho, Michael Cashman, Nikos Chrysogelos, Minodora Cliveti, Sergio Gaetano Cofferati, Lara Comi, Anna Maria Corazza Bildt, Ricardo Cortés Lastra, Silvia Costa, Emer Costello, Andrea Cozzolino, Corina Crețu, Vasilica Viorica Dăncilă, Rachida Dati, Francesco De Angelis, Susy De Martini, Marielle de Sarnez, Anne Delvaux, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Leonidas Donskis, Isabelle Durant, Sari Essayah, Rosa Estaràs Ferragut, Tanja Fajon, Mariya Gabriel, Pat the Cope Gallagher, Iratxe García Pérez, Dolores García-Hierro Caraballo, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Nathalie Griesbeck, Marian Harkin, Satu Hassi, Nadja Hirsch, Salvatore Iacolino, Sophia in 't Veld, Vincenzo Iovine, Liisa Jaakonsaari, Livia Járóka, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Filip Kaczmarek, Seán Kelly, Nicole Kiil-Nielsen, Mojca Kleva Kekuš, Jürgen Klute, Lena Kolarska-Bobińska, Jan Kozłowski, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Jean Lambert, Jörg Leichtfried, Barbara Lochbihler, Sabine Lösing, Petru Constantin Luhan, Astrid Lulling, Ulrike Lunacek, Marusya Lyubcheva, Jiří Maštálka, Clemente Mastella, Barbara Matera, Véronique Mathieu Houillon, Iosif Matula, Erminia Mazzoni, Edward McMillan-Scott, Roberta Metsola, Willy Meyer, Louis Michel, Claude Moraes, Claudio Morganti, Elisabeth Morin-Chartier, Tiziano Motti, Cristiana Muscardini, Norica Nicolai, Ria Oomen-Ruijten, Rolandas Paksas, Alfredo Pallone, Pier Antonio Panzeri, Antigoni Papadopolou, Aldo Patriciello, Sirpa Pietikäinen, Jacek Protasiewicz, Evelyn Regner, Raúl Romeva i Rueda, Licia Ronzulli, Oreste Rossi, Potito Salatto, Nikolaos Salavrakos, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Amalia Sartori, Helmut Scholz, Giancarlo Scottà, Olga Sehnalová, Joanna Senyszyn, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Nicole Sinclair, Renate Sommer, Dimitar Stoyanov, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Marc Tarabella, Salvatore Tatarella, Rebecca Taylor, Britta Thomsen, Silvia-Adriana Țicău, Patrizia Toia, Giommara Uggias, Oldřich Vlasák, Manfred Weber, Angelika Werthmann, Cecilia Wikström, Iva Zanicchi, Andrea Zannoni, Tadeusz Zwiefka, Doris Pack, Marco Scurria, Othmar Karas, Gianni Pittella (O-000083/2013 - B7-0511/2013)

Съвет

Конвенция за превенция и борба с насилието срещу жени (Конвенция от Истанбул): актуално състояние и действия, които следва да бъдат предприети

Roberta Angelilli, Mikael Gustafsson, Antonyia Parvanova, Sonia Alfano, Martina Anderson, Francesca Barracciu, Paolo Bartolozzi, Elena Băsescu, Regina Bastos, Sandrine Bélier, Jean-Luc Bennaïmias, Phil Bennion, Sergio Berlato, Mara Bizzotto, Franco Bonanini, Emine Bozkurt, Jerzy Buzek, Antonio Cancian, Maria Da Graça Carvalho, Michael Cashman, Nikos Chrysogelos, Minodora Cliveti, Sergio Gaetano Cofferati, Lara Comi, Anna Maria Corazza Bildt, Ricardo Cortés Lastra, Silvia Costa, Emer Costello, Andrea Cozzolino, Corina Crețu, Vasilica Viorica Dăncilă, Rachida Dati, Francesco De Angelis, Susy De Martini, Marielle de Sarnez, Anne Delvaux, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Leonidas Donskis, Isabelle Durant, Sari Essayah, Rosa Estaràs Ferragut, Tanja Fajon, Mariya Gabriel, Pat the Cope Gallagher, Iratxe García Pérez, Dolores García-Hierro Caraballo, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Nathalie Griesbeck, Marian Harkin, Satu Hassi, Nadja Hirsch, Salvatore Iacolino, Sophia in 't Veld, Vincenzo Iovine, Liisa Jaakonsaari, Livia Járóka, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Filip Kaczmarek, Seán Kelly, Nicole Kiil-Nielsen, Mojca Kleva Kekuš, Jürgen Klute, Lena Kolarska-Bobińska, Jan Kozłowski, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Jean Lambert, Jörg Leichtfried, Barbara Lochbihler, Sabine Lösing, Petru Constantin Luhan, Astrid Lulling, Ulrike Lunacek, Marusya Lyubcheva, Jiří Maštálka, Clemente Mastella, Barbara Matera, Véronique Mathieu Houillon, Iosif Matula, Erminia Mazzoni, Edward McMillan-Scott, Roberta Metsola, Willy Meyer, Louis Michel, Claude Moraes, Claudio Morganti, Elisabeth Morin-Chartier, Tiziano Motti, Cristiana Muscardini, Norica Nicolai, Ria Oomen-Ruijten, Rolandas Paksas, Alfredo Pallone, Pier Antonio Panzeri, Antigoni Papadopolou, Aldo Patriciello, Sirpa Pietikäinen, Jacek Protasiewicz, Evelyn Regner, Raúl Romeva i Rueda, Licia Ronzulli, Oreste Rossi, Potito Salatto, Nikolaos Salavrakos, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Amalia Sartori, Helmut Scholz, Giancarlo Scottà, Olga Sehnalová, Joanna Senyszyn, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Nicole Sinclair, Renate Sommer, Dimitar Stoyanov, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Marc Tarabella, Salvatore Tatarella, Rebecca Taylor, Britta Thomsen, Silvia-Adriana Țicău, Patrizia Toia, Giommara Uggias, Oldřich Vlasák, Manfred Weber, Angelika Werthmann, Cecilia Wikström, Iva Zanicchi, Andrea Zannoni, Tadeusz Zwiefka, Doris Pack, Marco Scurria, Othmar Karas, Gianni Pittella (O-000084/2013 - B7-0512/2013)

Комисия

Конвенция за превенция и борба с насилието срещу жени (Конвенция от Истанбул): актуално състояние и действия, които следва да бъдат предприети

[2013/2876(RSP)]

54 ☉

• **Преговори между ЕС и Китай за сключването на двустранно инвестиционно споразумение**

**Изявление на Комисията**

[2013/2674(RSP)]

53 ⌚

- **Търговски отношения между ЕС и Тайван**

**Устен въпрос**

Vital Moreira, Franck Proust (O-000093/2013 - B7-0509/2013)

Комисия по международна търговия

Комисия

Търговските отношения между ЕС и Тайван

[2013/2675(RSP)]

121

- **Дискриминационни митнически процедури срещу литовски камиони на руската граница**

**Устен въпрос**

Laima Liucija Andrikiene, Daniel Caspary, Leonidas Donskis (O-000098/2013 - B7-0516/2013)

Група на Европейската народна партия (Християндемократи)

Група на Алианса на либералите и демократите за Европа

Комисия

Дискриминационни митнически процедури срещу литовски камиони на руската граница

[2013/2868(RSP)]

47

★ ★ ★ I

- **Плавателните съдове за отдых и плавателните съдове за индивидуално използване**

**Доклад: Malcolm Harbour (A7-0213/2012)**

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета относно плавателните съдове за отдых и плавателните съдове за индивидуално използване

[COM(2011)0456 - C7-0212/2011 - 2011/0197(COD)]

Комисия по вътрешния пазар и защита на потребителите

115 ⌚

- **Технически изисквания и административни процедури във връзка с въздушните операции**

**Предложение за резолюция**

[2013/2847(RPS)]

Докладчик: Брайън Симпсън (B7-0440/2013)

Изменение на Регламент (ЕС) № 965/2012 за определяне на технически изисквания и административни процедури във връзка с въздушните операции в съответствие с Регламент (ЕО) № 216/2008

Комисия по транспорт и туризъм

член 88 от Правилника за дейността

90

- **Изпълнение на бюджета на REMIT и ACER за 2014 г.**

**Устен въпрос**

Amalia Sartori (O-000099/2013 - B7-0510/2013)

Комисия по промишленост, изследвания и енергетика

Комисия

Изпълнението на REMIT и бюджета на ACER за 2014 г.

[2013/2723(RSP)]

## Сряда, 9 октомври 2013 г.

09:00 - 11:20	Разисквания
11:30 - 11:50	ГЛАСУВАНЕ
12:00 - 12:30	Тържествено заседание
12:30 - 14:00	Продължение на гласуването, последвано от обяснения на вот
15:00 - 23:00	Разисквания

09:00 - 11:20

### КЛЮЧОВО РАЗИСКВАНЕ

107 ⌚

- **Мерки на ЕС и на държавите членки за справяне с потока от бежанци вследствие на конфликта в Сирия**  
*Изявления на Съвета и на Комисията*  
[2013/2837(RSP)]

43 ⌚ ★★ ★ I

- **Признаване на професионалните квалификации и административно сътрудничество посредством Информационната система за вътрешния пазар**  
*Доклад: Bernadette Vergnaud (A7-0038/2013)*  
Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Директива 2005/36/ЕО относно признаването на професионалните квалификации и на Регламент относно осъществяването на административно сътрудничество посредством Информационната система за вътрешния пазар  
[COM(2011)0883 - C7-0512/2011 - 2011/0435(COD)]  
Комисия по вътрешния пазар и защита на потребителите

### 11:30 - 11:50 ГЛАСУВАНЕ

113

- **Междунституционално споразумение между Европейския парламент и ЕЦБ относно сътрудничеството по процедурите, свързани с единния надзорен механизъм**  
*Доклад: Carlo Casini (A7-0302/2013)*  
Доклад относно сключването на междунституционално споразумение (МИС) между Европейския парламент и Европейската централна банка относно практическите условия и ред за упражняването на демократичен контрол и надзор върху изпълнението на задачите, възложени на Европейската централна банка в рамките на единния надзорен механизъм  
[N7-0084/2013 - C7-0347/2013 - 2013/2198(ACI)]  
Комисия по конституционни въпроси  
*Член 138 от Правилника за дейността*

109 ⌚

- **Брой и числен състав на междупарламентарните делегации, делегациите в съвместните парламентарни комитети, делегациите в комисиите за парламентарно сътрудничество и многостранните парламентарни асамблеи**  
*Предложение за решение*  
[2013/2853(RSO)]  
B7-0431/2013

- 14 - **Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2011 г.: Европейски съвет и Съвет**  
*Доклад: Andrea Češková (A7-0310/2013)*  
 [COM(2012)0436 - C7-0226/2012 - 2012/2169(DEC)]  
 Комисия по бюджетен контрол  
*Член 138 от Правилника за дейността*
- 105 🕒 ★★ ★ I - **Оценка на въздействието на някои публични и частни проекти върху околната среда**  
*Доклад: Andrea Zanoni (A7-0277/2013)*  
 [COM(2012)0628 - C7-0367/2012 - 2012/0297(COD)]  
 Комисия по околна среда, общественото здраве и безопасност на храните
- 47 ★★ ★ I - **Плавателните съдове за отдиш и плавателните съдове за индивидуално използване**  
*Доклад: Malcolm Harbour (A7-0213/2012)*  
 [COM(2011)0456 - C7-0212/2011 - 2011/0197(COD)]  
 Комисия по вътрешния пазар и защита на потребителите
- 43 🕒 ★★ ★ I - **Признаване на професионалните квалификации и административно сътрудничество посредством Информационната система за вътрешния пазар**  
*Доклад: Bernadette Vergnaud (A7-0038/2013)*  
 [COM(2011)0883 - C7-0512/2011 - 2011/0435(COD)]  
 Комисия по вътрешния пазар и защита на потребителите
- 57 ★★ ★ - **Споразумение между ЕС и Армения за улесняване на издаването на визи**  
*Препоръка: Edit Bauer (A7-0290/2013)*  
 Препоръка относно проекторешението на Съвета за сключване на Споразумението между Европейския съюз и Република Армения за улесняване на издаването на визи  
 [05835/2013 - C7-0112/2013 - 2012/0334(NLE)]  
 Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи  
*Член 138 от Правилника за дейността*
- 58 ★★ ★ - **Споразумение между ЕС и Армения за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица**  
*Препоръка: Edit Bauer (A7-0289/2013)*  
 Препоръка относно предложението за решение на Съвета за сключване на Споразумение между Европейския съюз и Република Армения за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица  
 [05859/2013 - C7-0113/2013 - 2012/0332(NLE)]  
 Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи
- 111 🕒 - **Разрешени здравни претенции за храни**  
*Предложение за резолюция*  
 [2013/2726(RPS)]  
 (B7-0437/2013)  
 Комисия по околна среда, общественото здраве и безопасност на храните  
*член 88 от Правилника за дейността*
- 112 🕒 - **Храни и продукти от животински произход**  
*Предложение за резолюция*  
 [2013/2720(RPS)]  
 (B7-0438/2013)  
 Комисия по околна среда, общественото здраве и безопасност на храните  
*член 88 от Правилника за дейността*



- 54 ⌚ - Преговори между ЕС и Китай за сключването на двустранно инвестиционно споразумение  
*Предложения за резолюции*  
B7-0436/2013, B7-0439/2013  
[2013/2674(RSP)]
- 53 ⌚ - Търговски отношения между ЕС и Тайван  
*Предложения за резолюции*  
B7-0435/2013  
[2013/2675(RSP)]
- 115 ⌚ - Технически изисквания и административни процедури във връзка с въздушните операции  
*Предложение за резолюция*  
[2013/2847(RPS)]  
*Докладчик: Брайън Симпсън (B7-0440/2013)*  
*Комисия по транспорт и туризъм*  
*член 88 от Правилника за дейността*
- 107 ⌚ - Мерки на ЕС и на държавите членки за справяне с потока от бежанци вследствие на конфликта в Сирия  
*Предложения за резолюции*  
B7-0442/2013  
[2013/2837(RSP)]

**12:00 - 12:30**

- 86 • Обръщение на Маки Сал, президент на Сенегал

**12:30 - 14:00 Продължение на гласуването, последвано от обяснения на вот****15:00 - 23:00**

- 122 • Положението на ромите  
*Изявления на Съвета и на Комисията*  
[2013/2870(RSP)]
- 123 • Възход на десния екстремизъм в Европа  
*Изявления на Съвета и на Комисията*  
[2013/2871(RSP)]

92 ⌚

- **Предполагаемо използване на европейски държави от ЦРУ с цел транспортиране и незаконно задържане на затворници**

**Устни въпроси**

Juan Fernando López Aguilar, Elmar Brok (O-000079/2013 - B7-0215/2013)

Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи

Комисия по външни работи

Съвет

Последващи мерки във връзка с резолюцията на Парламента относно предполагаемо използване на европейски държави от ЦРУ с цел транспортиране и незаконно задържане на затворници: последващи мерки във връзка с доклада на временната комисия на ЕП по предполагаемото използване на европейски държави от ЦРУ с цел транспортиране и незаконно задържане на затворници

Juan Fernando López Aguilar, Elmar Brok (O-000080/2013 - B7-0216/2013)

Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи

Комисия по външни работи

Комисия

Последващи мерки във връзка с резолюцията на Парламента относно предполагаемо използване на европейски държави от ЦРУ с цел транспортиране и незаконно задържане на затворници: последващи мерки във връзка с доклада на временната комисия на ЕП по предполагаемото използване на европейски държави от ЦРУ с цел транспортиране и незаконно задържане на затворници

[2013/2702(RSP)]

93 ⌚

- **Миграционните потоци в Средиземно море, с особен акцент върху трагичните събития край Лампедуза**

**Изявления на Съвета и на Комисията**

[2013/2827(RSP)]

*Гласуването ще се проведе през следващата месечна сесия*

45 ⌚ ★★ ★ I

- **Европейска система за наблюдение на границите (EUROSUR)**

**Доклад: Jan Mulder (A7-0232/2013)**

Доклад относно предложението за регламент на Европейския парламент и на Съвета за създаване на Европейската система за наблюдение на границите (EUROSUR)

[COM(2011)0873 - C7-0506/2011 - 2011/0427(COD)]

Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи

98 ⌚

- **Прекратяване на споразумението за обмен на банкови данни SWIFT в резултат на наблюдение от страна на Националната агенция за сигурност на САЩ**

**Изявление на Комисията**

[2013/2831(RSP)]

*Гласуването ще се проведе през следващата месечна сесия*

96 ⌚

- **Засилване на трансграничното сътрудничество в областта на правоприлагането в ЕС**

**Устен въпрос**

Juan Fernando López Aguilar (O-000067/2013 - B7-0501/2013)

Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи

Комисия

Засилване на трансграничното сътрудничество в областта на правоприлагането в ЕС чрез прилагане на "Решението от Прюм" и на Европейския модел за обмен на информация (ЕМОИ)

[2013/2586(RSP)]

79

- **Бъдещето на Европейското икономическо пространство (ЕИП)**

***Устен въпрос***

Malcolm Harbour (O-000087/2013 - B7-0505/2013)

Комисия по вътрешния пазар и защита на потребителите

Комисия

ЕИП

[2013/2710(RSP)]

## Четвъртък, 10 октомври 2013 г.

08:30 - 11:50	Разисквания
12:00 - 14:00	ГЛАСУВАНЕ, последвано от обяснения на вот
15:00 - 16:00	Разисквания
16:00 - 17:00	Време за гласуване (след приключване на предходните разисквания)

### 08:30 - 11:50

94 

- **Дискриминация, основана на кастовата система**

**Устен въпрос**

Eva Joly (O-000091/2013 - B7-0507/2013)

Комисия по развитие

Комисия

Дискриминация въз основа на кастова принадлежност

[2013/2676(RSP)]

106

- **Принципите на правовата държава и правата на човека в Русия, особено по отношение на ксенофобията и хомофобията**

**Устни въпроси**

Ulrike Lunacek, Raúl Romeva i Rueda, Marije Cornelissen, Werner Schulz (O-000089/2013 - B7-0506/2013)

Група на Зелените/Европейски свободен алианс

Комисия

Принципите на правовата държава и правата на човека в Русия (особено по отношение на ксенофобията и хомофобията)

Cornelis de Jong, Patrick Le Hyaric, Marisa Matias, Paul Murphy, Helmut Scholz, Alda Sousa, Gabriele Zimmer (O-000101/2013 - B7-0513/2013)

Конфедеративна група на Европейската обединена левица - Северна зелена левица

Комисия

Принципите на правовата държава и правата на човека в Русия с акцент върху ксенофобията и хомофобията

Kristiina Ojula, Sophia in 't Veld (O-000102/2013 - B7-0514/2013)

Група на Алианса на либералите и демократите за Европа

Комисия

Принципите на правовата държава и правата на човека в Русия

Véronique De Keyser, Libor Rouček, Ana Gomes, María Muñoz De Urquiza, Knut Fleckenstein, Michael Cashman, Sergio Gutiérrez Prieto (O-000103/2013 - B7-0515/2013)

Група на Прогресивния алианс на социалистите и демократите в Европейския парламент

Комисия

Принципите на правовата държава и правата на човека в Русия, особено по отношение на ксенофобията и хомофобията

[2013/2836(RSP)]

91 

- **Годишен доклад относно дейността на комисията по петиции през 2012 г.**

**Доклад: Edward McMillan-Scott (A7-0299/2013)**

Доклад относно дейността на комисията по петиции през 2012 г.

[2013/2013(INI)]

Комисия по петиции

56 ★★I • Преносими батерии и акумулатори, съдържащи кадмий

*Доклад: Владко Тодоров Панайотов (A7-0131/2013)*

Доклад относно предложението за директива на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Директива 2006/66/ЕО относно батерии и акумулатори и отпадъци от батерии и акумулатори по отношение на пускането на пазара на преносими батерии и акумулатори, съдържащи кадмий и предназначени за използване в електрически инструменти без захранващ шнур

[COM(2012)0136 - C7-0087/2012 - 2012/0066(COD)]

Комисия по околна среда, общественото здраве и безопасност на храните

**12:00 - 14:00 ГЛАСУВАНЕ, последвано от обяснения на вот**

50 ★★ - Участие на Йордания в програми на Съюза

*Препоръка: Annemie Neyts-Uyttebroeck (A7-0305/2013)*

Предложение за Решение на Съвета за сключване на Протокол към Евро-средиземноморското споразумение за асоцииране между Европейските общности и техните държави членки, от една страна, и Хашемитското кралство Йордания, от друга страна, относно Рамково споразумение между Европейския съюз и Хашемитското кралство Йордания за общите принципи на участие на Хашемитското кралство Йордания в програми на Съюза

[12138/2012 - C7-0008/2013 - 2012/0108(NLE)]

Комисия по външни работи

*Член 138 от Правилника за дейността*

45 ⌚ ★★I - Европейска система за наблюдение на границите (EUROSUR)

*Доклад: Jan Mulder (A7-0232/2013)*

[COM(2011)0873 - C7-0506/2011 - 2011/0427(COD)]

Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи

56 ★★I - Преносими батерии и акумулатори, съдържащи кадмий

*Доклад: Владко Тодоров Панайотов (A7-0131/2013)*

[COM(2012)0136 - C7-0087/2012 - 2012/0066(COD)]

Комисия по околна среда, общественото здраве и безопасност на храните

92 ⌚ - Предполагаемо използване на европейски държави от ЦРУ с цел транспортиране и незаконно задържане на затворници

*Предложения за резолюции*

RC B7-0378/2013, B7-0378/2013, B7-0379/2013, B7-0380/2013, B7-0381/2013

[2013/2702(RSP)]

96 ⌚ - Засилване на трансграничното сътрудничество в областта на правоприлагането в ЕС

*Предложения за резолюции*

B7-0433/2013

[2013/2586(RSP)]

94 ⌚ - Дискриминация, основана на кастовата система

*Предложения за резолюции*

B7-0434/2013

[2013/2676(RSP)]

- 91 ⌚ - **Годишен доклад относно дейността на комисията по петиции през 2012 г.**  
*Доклад: Edward McMillan-Scott (A7-0299/2013)*  
[2013/2013(INI)]  
Комисия по петиции

**15:00 - 16:00**

**Разисквания по случаи на нарушаване на правата на човека, демокрацията и принципа на правовата държава - максимум един час (член 122 от Правилника за дейността)**

- 124 ⌚ • **Нови случаи на насилие и преследвания срещу християни, и по-специално в Маалула (Сирия), Пешавар (Пакистан) и случаят с пастора Саед Абедини (Иран)**  
RC B7-0449/2013, B7-0449/2013, B7-0450/2013, B7-0451/2013, B7-0452/2013, B7-0453/2013, B7-0454/2013  
[2013/2872(RSP)]
- 125 ⌚ • **Сблъсъци в Судан и последваща медийна цензура**  
RC B7-0444/2013, B7-0444/2013, B7-0445/2013, B7-0448/2013, B7-0455/2013, B7-0456/2013, B7-0457/2013  
[2013/2873(RSP)]
- 126 ⌚ • **Неотдавнашно насилие в Ирак**  
RC B7-0446/2013, B7-0446/2013, B7-0447/2013, B7-0458/2013, B7-0459/2013, B7-0461/2013, B7-0462/2013  
[2013/2874(RSP)]

**16:00 - 17:00** **Време за гласуване (след приключване на предходните разисквания)**

- 9 • **Предложения за резолюции във връзка с разискванията по случаи на нарушаване на правата на човека, демокрацията и принципа на правовата държава (член 122 от Правилника за дейността)**

**Време за изказвания (член 149 от Правилника за дейността)**  
**Срокове**

## Време за изказвания (член 149 от Правилника за дейността)

### Понеделник, 7 октомври 2013 г.

17:00 - 23:00

Комисия (включително отговорите)	:55'
Докладчик	:6'
Докладчици по становище (2 x 1')	:2'
Автор	:5'
Докладчици (Член 48, параграф 2 от Правилника за дейността) (7 x 4')	:28'
Членове на ЕП	:60' 30
PPE : 18', S&D : 13', ALDE : 7', Verts/ALE : 5' 30, ECR : 5', GUE/NGL : 4', EFD : 4', NI : 4'	
„Привличане на вниманието“ („Catch the eye“) (11 x 5')	:55'

### Вторник, 8 октомври 2013 г.

08:30 - 11:50

Съвет (включително отговорите)	:5'
Комисия (включително отговорите)	:10'
Докладчици (2 x 6')	:12'
Докладчици по становище (7 x 1')	:7'
Членове на ЕП	:105'
PPE : 34', S&D : 24' 30, ALDE : 12', Verts/ALE : 8' 30, ECR : 8' 30, GUE/NGL : 6', EFD : 6', NI : 5' 30	
„Привличане на вниманието“ („Catch the eye“) (2 x 5')	:10'

15:00 - 23:00

Съвет (включително отговорите)	:15'
Комисия (включително отговорите)	:45'
Докладчици (3 x 6')	:18'
Докладчици по становище (2 x 1')	:2'
Автори (комисии) (4 x 5')	:20'
Автори (политически групи) (2 x 2')	:4'
Членове на ЕП	:209' 30
PPE : 71' 30, S&D : 51', ALDE : 23' 30, Verts/ALE : 16' 30, ECR : 16', GUE/NGL : 11', EFD : 10', NI : 10'	
„Привличане на вниманието“ („Catch the eye“) (9 x 5')	:45'



**Сряда, 9 октомври 2013 г.****09:00 - 11:20**

<b>Съвет (включително отговорите)</b>	<b>:10'</b>
<b>Комисия (включително отговорите)</b>	<b>:15'</b>
<b>Докладчик</b>	<b>:6'</b>
<b>Докладчици по становище (2 x 1')</b>	<b>:2'</b>
<b>Членове на ЕП</b>	<b>:60' 30</b>
PPE : 18', S&D : 13', ALDE : 7', Verts/ALE : 5' 30, ECR : 5', GUE/NGL : 4', EFD : 4', NI : 4'	
<b>„Привличане на вниманието“ („Catch the eye“) (2 x 5')</b>	<b>:10'</b>

**15:00 - 23:00**

<b>Съвет (включително отговорите)</b>	<b>:35'</b>
<b>Комисия (включително отговорите)</b>	<b>:60'</b>
<b>Докладчик</b>	<b>:6'</b>
<b>Докладчик по становище</b>	<b>:1'</b>
<b>Автори (3 x 5')</b>	<b>:15'</b>
<b>Членове на ЕП</b>	<b>:209' 30</b>
PPE : 71' 30, S&D : 51', ALDE : 23' 30, Verts/ALE : 16' 30, ECR : 16', GUE/NGL : 11', EFD : 10', NI : 10'	
<b>„Привличане на вниманието“ („Catch the eye“) (8 x 5')</b>	<b>:40'</b>

**Четвъртък, 10 октомври 2013 г.****08:30 - 11:50**

<b>Комисия (включително отговорите)</b>	<b>:20'</b>
<b>Докладчици (2 x 6')</b>	<b>:12'</b>
<b>Автор (комисия)</b>	<b>:5'</b>
<b>Автори (политически групи) (4 x 2')</b>	<b>:8'</b>
<b>Членове на ЕП</b>	<b>:89' 30</b>
PPE : 28' 30, S&D : 20' 30, ALDE : 10', Verts/ALE : 7' 30, ECR : 7' 30, GUE/NGL : 5' 30, EFD : 5', NI : 5'	
<b>„Привличане на вниманието“ („Catch the eye“) (4 x 5')</b>	<b>:20'</b>

**15:00 - 16:00**

<b>Комисия (включително отговорите)</b>	<b>:15'</b>
<b>Автор на всяко предложение за резолюция</b>	<b>:1'</b>
<b>Членове на ЕП</b>	<b>:29' 30</b>
PPE : 7', S&D : 5' 30, ALDE : 3' 30, Verts/ALE : 3', ECR : 3', GUE/NGL : 2' 30, EFD : 2' 30, NI : 2' 30	
<b>„Привличане на вниманието“ („Catch the eye“) (3 x 2')</b>	<b>:6'</b>

## Срокове

### Понеделник, 7 октомври 2013 г.

- 111 ⌚ • **Разрешени здравни претенции за храни - *Предложение за резолюция***  
 - Изменения Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.  
 - Искания за отделно, разделно и поименно гласуване Вторник, 8 октомври, 19:00 ч.
- 112 ⌚ • **Храни и продукти от животински произход - *Предложение за резолюция***  
 - Изменения Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.  
 - Искания за отделно, разделно и поименно гласуване Вторник, 8 октомври, 19:00 ч.
- 65 ⌚ • **Убийства въз основа на пола: изчезналите жени? - Доклад: *Antigoni Papadopoulou (A7-0245/2013)***  
 - Изменения от докладчика, най-малко 77 членове на ЕП; Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.  
 - Алтернативни предложения за резолюции
- 74 ⌚ • **Бюджетни ограничения за регионалните и местните органи по отношение на структурните фондове на ЕС - Доклад: *Erminia Mazzoni (A7-0269/2013)***  
 - Изменения от докладчика, най-малко 77 членове на ЕП; Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.  
 - Алтернативни предложения за резолюции
- 52 ⌚ • **Всеобхватна стратегия на ЕС в областта на рибарството по отношение на Тихоокеанския регион - Доклад: *Carmen Fraga Estévez (A7-0297/2013)***  
 - Изменения от докладчика, най-малко 77 членове на ЕП; Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.  
 - Алтернативни предложения за резолюции
- 10 ⌚ • **Ограниченията за риболова и териториалните води в Средиземно и Черно море - разрешаване на конфликтите - Доклад: *Nikolaos Salavrakos (A7-0288/2013)***  
 - Изменения от докладчика, най-малко 77 членове на ЕП; Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.  
 - Алтернативни предложения за резолюции

### Вторник, 8 октомври 2013 г.

- 19 ⌚ • **Производство, представяне и продажба на тютюневи и свързани с тях изделия - Доклад: *Linda McAvan (A7-0276/2013)***  
 - Изменения Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.
- 105 ⌚ • **Оценка на въздействието на някои публични и частни проекти върху околната среда - Доклад: *Andrea Zannoni (A7-0277/2013)***  
 - Изменения Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.
- 54 ⌚ • **Преговори между ЕС и Китай за сключването на двустранно инвестиционно споразумение - *Изявление на Комисията***  
 - Предложения за резолюции Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.  
 - Изменения и предложения за обща резолюция Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.  
 - Изменения към предложенията за обща резолюция Понеделник, 7 октомври, 20:00 ч.  
 - Искания за отделно, разделно и поименно гласуване Вторник, 8 октомври, 19:00 ч.

- 53 ⌚ • **Търговски отношения между ЕС и Тайван - Устен въпрос (О-000093/2013 - В7-0509/2013)**
- Предложения за резолюции Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.
  - Изменения Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.
  - Искания за отделно, разделно и поименно гласуване Вторник, 8 октомври, 19:00 ч.
- 115 ⌚ • **Технически изисквания и административни процедури във връзка с въздушните операции -  
Предложение за резолюция**
- Изменения Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.
  - Искания за отделно, разделно и поименно гласуване Вторник, 8 октомври, 19:00 ч.

### Сряда, 9 октомври 2013 г.

- 107 ⌚ • **Мерки на ЕС и на държавите членки за справяне с потока от бежанци вследствие на конфликта в Сирия - Изявления на Съвета и на Комисията**
- Предложения за резолюции Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.
  - Изменения и предложения за обща резолюция Вторник, 8 октомври, 12:00 ч.
  - Изменения към предложенията за обща резолюция Вторник, 8 октомври, 13:00 ч.
  - Искания за отделно, разделно и поименно гласуване Вторник, 8 октомври, 19:00 ч.
- 43 ⌚ • **Признаване на професионалните квалификации и административно сътрудничество посредством Информационната система за вътрешния пазар - Доклад: Bernadette Vergnaud (A7-0038/2013)**
- Изменения Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.
- 109 ⌚ • **Брой и числен състав на междупарламентарните делегации, делегациите в съвместните парламентарни комитети, делегациите в комисиите за парламентарно сътрудничество и многостранните парламентарни асамблеи - Предложение за решение**
- Изменения Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.
- 92 ⌚ • **Предполагаемо използване на европейски държави от ЦРУ с цел транспортиране и незаконно задържане на затворници - Устни въпроси (О-000079/2013 - В7-0215/2013) (О-000080/2013 - В7-0216/2013)**
- Предложения за резолюции Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.
  - Изменения и предложения за обща резолюция Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.
  - Изменения към предложенията за обща резолюция Понеделник, 7 октомври, 20:00 ч.
- 93 ⌚ • **Миграционните потоци в Средиземно море, с особен акцент върху трагичните събития край Лампедуза - Изявления на Съвета и на Комисията**
- Предложения за резолюции Сряда, 16 октомври, 12:00 ч.
  - Изменения и предложения за обща резолюция Понеделник, 21 октомври, 19:00 ч.
  - Изменения към предложенията за обща резолюция Понеделник, 21 октомври, 20:00 ч.
- 45 ⌚ • **Европейска система за наблюдение на границите (EUROSUR) - Доклад: Jan Mulder (A7-0232/2013)**
- Изменения Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.
- 98 ⌚ • **Прекратяване на споразумението за обмен на банкови данни SWIFT в резултат на наблюдение от страна на Националната агенция за сигурност на САЩ - Изявление на Комисията**
- Предложения за резолюции Сряда, 16 октомври, 12:00 ч.
  - Изменения и предложения за обща резолюция Понеделник, 21 октомври, 19:00 ч.
  - Изменения към предложенията за обща резолюция Понеделник, 21 октомври, 20:00 ч.

- 96 ⌚ • **Засилване на трансграничното сътрудничество в областта на правоприлагането в ЕС - Устен въпрос (O-000067/2013 - B7-0501/2013)**
- Предложения за резолюции Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.
  - Изменения Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.

### Четвъртък, 10 октомври 2013 г.

- 94 ⌚ • **Дискриминация, основана на кастовата система - Устен въпрос (O-000091/2013 - B7-0507/2013)**
- Предложения за резолюции Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.
  - Изменения Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.
- 91 ⌚ • **Годишен доклад относно дейността на комисията по петиции през 2012 г. - Доклад: Edward McMillan-Scott (A7-0299/2013)**
- Изменения Сряда, 2 октомври, 12:00 ч.
- 124 ⌚ • **Нови случаи на насилие и преследвания срещу християни, и по-специално в Маалула (Сирия), Пешавар (Пакистан) и случаят с пастора Саед Абедини (Иран)**
- Предложения за резолюции (член 122 от Правилника за дейността) Понеделник, 7 октомври, 20:00 ч.
  - Изменения и предложения за обща резолюция (член 122 от Правилника за дейността) Сряда, 9 октомври, 13:00 ч.
  - Изменения към предложения за общи резолюции (Член 122 от Правилника за дейността) Сряда, 9 октомври, 14:00 ч.
- 125 ⌚ • **Сблъсъци в Судан и последваща медийна цензура**
- Предложения за резолюции (член 122 от Правилника за дейността) Понеделник, 7 октомври, 20:00 ч.
  - Изменения и предложения за обща резолюция (член 122 от Правилника за дейността) Сряда, 9 октомври, 13:00 ч.
  - Изменения към предложения за общи резолюции (Член 122 от Правилника за дейността) Сряда, 9 октомври, 14:00 ч.
- 126 ⌚ • **Неотдавнашно насилие в Ирак**
- Предложения за резолюции (член 122 от Правилника за дейността) Понеделник, 7 октомври, 20:00 ч.
  - Изменения и предложения за обща резолюция (член 122 от Правилника за дейността) Сряда, 9 октомври, 13:00 ч.
  - Изменения към предложения за общи резолюции (Член 122 от Правилника за дейността) Сряда, 9 октомври, 14:00 ч.

### Гласуване поотделно - Разделно гласуване - Поименно гласуване

- Текстове, поставени на гласуване във вторник Петък, 4 октомври, 12:00 ч.
- Текстове, поставени на гласуване в сряда Понеделник, 7 октомври, 19:00 ч.
- Текстове, поставени на гласуване в четвъртък Вторник, 8 октомври, 19:00 ч.
- Предложения за резолюции във връзка с разискванията по случаи на нарушаване на правата на човека, демокрацията и принципа на правовата държава (член 122 от Правилника за дейността) Четвъртък, 10 октомври, 10:00 ч.